

SOPA 公佈「2013年度卓越新聞獎」入圍名單

踏入第15週年 表揚出色亞洲出版業

2013 年 5 月 20 日,香港 - 亞洲出版業協會(SOPA)於今天公佈「2013 年度卓越新聞獎」入圍名單,653 份參賽作品經已由超過 100 位來自全球各地包括記者、編輯、著名出版社的專欄作家及大學傳理系學者組成的評審團作嚴格評審。

SOPA「年度卓越新聞獎」已踏入第 15 週年,多年來已被視爲出版業界享負盛名的新聞獎之一。「2013年度卓越新聞獎」設有 17 個獎項類別,每個類別按發行量、地區及語言分成 3 組。此外另設特別大獎「年度記者獎」,表揚年度最出色的傳媒工作者。

得獎名單將於 2013 年 6 月 6 日星期四晚上假香港會議展覽中心的晚宴暨頒獎典禮上公佈。

亞洲出版業協會「2013 年度卓越新聞獎」獲香港投資推廣署〔金贊助〕及香港高科技有限公司贊助,以及 The Asia Media Journal 連續兩年全力支持,香港君悅酒店爲指定夥伴酒店,而 Golin Harris 爲指定公關夥伴。

以下爲入圍名單(按出版社名字的英文字母順序排列):



卓越生活時尚報導獎

Group A

Publication:	Financial Times
Title of Entry:	Changing lifestyles in China
Publication:	Financial Times
Title of Entry:	The Indian Kaleidoscope
Publication:	TIME Asia
Title of Entry:	The Great Scrawl of China

Group B

Publication:	Korea JoongAng Daily
Title of Entry:	Korea still conflicted over its custom of dining on dogs
Publication:	Silkroad
Title of Entry:	October 2012
Publication:	The Phnom Penh Post
Title of Entry:	Behind the wheel: Stories of road victims

Publication:	Business Weekly
Title of Entry:	alive Taste Book (London)
Publication:	Lohas Magazine
Title of Entry:	Short sketch of Tea house
Publication:	Modern Weekly
Title of Entry:	Young Asia



卓越解釋性報導獎

Group A

Publication:	Bloomberg News
Title of Entry:	Mother India Starves Her Children
Publication:	International Herald Tribune
Title of Entry:	The iEconomy
Publication:	The Associated Press
Title of Entry:	China's Reach

Group B

Publication:	China Economic Review
Title of Entry:	Awash in cash
D 111 11	
Publication:	China Economic Review
Title of Entry:	Fuel to the fire
Publication:	Discovery Channel Magazine
Title of Entry:	Going Viral

<u> </u>	
Publication:	Apple Daily
Title of Entry:	中共十八大系列報道
Publication:	CommonWealth Magazine
Title of Entry:	Korea's Economic Model: Leaving Taiwan in the Dust, at a Price
Publication:	陽光時務
Title of Entry:	Hong Kong: Local Tension



卓越調查報導新聞獎

Group A

Publication:	Bloomberg News
Title of Entry:	Revolution to Riches
Publication:	International Herald Tribune
Title of Entry:	China's Princelings
Publication:	The Wall Street Journal Asia
Title of Entry:	A Murder Shakes China

Group B

Publication:	Asia Sentinel
Title of Entry:	The Murder of Altantuya Shaariibuu
Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Chongqing Revisited
Publication:	The Phnom Penh Post
Title of Entry:	Global Fund probe

Publication:	CommonWealth Magazine
Title of Entry:	Food Safety: Beefsteak Confidential
	I
Publication:	Ming Pao
Title of Entry:	香港特首候選人唐英年和梁振英的僭建調查報道
Publication:	遠見雜誌
Title of Entry:	你所不知道的環境中國



卓越突發性新聞獎

Group A

Publication:	Financial Times
Title of Entry:	Chinese Communist Party 18th Congress
Publication:	International Herald Tribune
Title of Entry:	North Korea Under Kim Jong-Un
Publication:	Reuters
Title of Entry:	Ethnic War in Myanmar

Group B

Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Escape from China
Publication:	The Phnom Penh Post
Title of Entry:	Kaoway factory shootings
Publication:	The Phnom Penh Post
Title of Entry:	"Secessionist" crackdown in Pro Ma

Publication:	Apple Daily
Title of Entry:	國慶沉船大災難
Publication:	Ming Pao
Title of Entry:	國慶大海難
Publication:	Sing Tao News Corporation Ltd.
Title of Entry:	Deadliest Maritime Disaster on 101



卓越經濟報導獎

Group A

Publication:	Bloomberg News
Title of Entry:	Asia's Shadow Banking Threat
Publication:	International Herald Tribune
Title of Entry:	The iEconomy
Publication:	The Wall Street Journal Asia
Title of Entry:	China's Money Trail

Group B

Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Dongguan, Deserted Boom Town
Publication:	The Jakarta Globe
Title of Entry:	Surge in Soybean Prices Leads to Higher Prices of Tofu, Tempeh and
	Public Outcry
Publication:	The Phnom Penh Post
Title of Entry:	Leopard's fishy business

Publication:	CommonWealth Magazine
Title of Entry:	Hidden Champions
Duddinations	注口##=}
Publication:	遠見雜誌
Title of Entry:	台灣正在買日本
Publication:	遠見雜誌
Title of Entry:	服務啓動新中國



卓越人權報導獎

Group A

Publication:	Bloomberg News
Title of Entry:	Mother India Starves Her Children
Publication:	International Herald Tribune
Title of Entry:	The fight for workers' rights in Bangladesh
Publication:	The Wall Street Journal Asia
Title of Entry:	Many Steps Back For Afghan Women

Group B

Publication:	MINT, HT Media
Title of Entry:	Migrants
Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Maimed in China
Publication:	Thomson Reuters Foundation
Title of Entry:	Women's rights in India

Publication:	Apple Daily
Title of Entry:	反洗腦國民教育風暴
Publication:	Apple Daily
Title of Entry:	湖南鐵漢李旺陽之死
Publication:	陽光時務
Title of Entry:	Who Rescued Chen Guangcheng?



卓越環境報導獎

Group A

Publication:	Financial Times	
Title of Entry:	Japan's Energy Crisis: Fukushima and Its Aftermath	
Publication:	International Herald Tribune	
Title of Entry:	Of Poachers and Plastic	
Publication:	Reuters	
Title of Entry:	China Gambles On Cambodia's Shrinking Forests	

Group B

Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Toxic
Publication:	The Jakarta Globe
Title of Entry:	Indonesia's Illegal Miners Risk Lives, Environment in Pursuit of Gold
Publication:	The Myanmar Times
Title of Entry:	Battery fishing rise threatens unique dolphin cooperation

Publication:	East Week Magazine
Title of Entry:	1) 重災區直擊 災後首個新年 日本人自殺激增
	2) 福島直擊 輻射超標 日本人與核災難共存
Publication:	陽光時務
Title of Entry:	An Island Polluted by Nuclear Waste
Publication:	遠見雜誌
Title of Entry:	你所不知道的環境中國



卓越專題特寫獎

Group A

Publication:	Bloomberg Markets
Title of Entry:	The Scourge of the Superbugs
Publication:	Financial Times
Title of Entry:	Bo Xilai: power, death and politics
Publication:	The Wall Street Journal Asia
Title of Entry:	One Woman's Cure

Group B

Publication:	A Plus
Title of Entry:	Art Boom
Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Sold Down The River
Publication:	The Star Malaysia
Title of Entry:	Trapped by distance

Publication:	Business Weekly
Title of Entry:	Elder-Driven Tsunami
Publication:	Life Magazine
Title of Entry:	The Road of Treasures
Publication:	Next Magazine
Title of Entry:	年度風雲人物 - 八萬劏房人



卓越評論獎

Group A

Publication:	Financial Times
Title of Entry:	The price of success in China
Publication:	Financial Times
Title of Entry:	The troubles of a waking giant
Publication:	International Herald Tribune
Title of Entry:	Letter From India

Group B

Publication:	The Jakarta Globe
Title of Entry:	Opinion Pieces by Jamil Maidan Flores
Publication:	The Myanmar Times
Title of Entry:	Time to seize the moment
Publication:	The Phnom Penh Post
Title of Entry:	ASEAN struggles for unity

Publication:	FTChinese.com	
Title of Entry:	Xu Danei's column "Read between the lines"	
Publication:	陽光時務	
Title of Entry:	Why Self-immolations in Tibet?	
Publication:	Yazhou Zhoukan	
Title of Entry:	Hong Kong SAR 15 Years: the Disclosure of 10 Contradictions	



卓越新聞攝影獎

Group A

Publication:	International Herald Tribune	
Title of Entry:	Daw Aung Sun Suu Kyi Campaigns in Myanmar	
Publication:	Reuters	
Title of Entry:	Ethnic War in Myanmar	
Publication:	TIME Asia	
Title of Entry:	Japan One Year Later	

Group B

Publication:	The Myanmar Times
Title of Entry:	Rakhine State conflict
Publication:	The Myanmar Times
Title of Entry:	Yangon peace march
Publication:	The New Paper on Sunday
Title of Entry:	LionsXII survive Sarawak 'hell'

Publication:	Business Weekly
Title of Entry:	Elder-Driven Tsunami
Publication:	台灣蘋果日報
Title of Entry:	向風雨執勤者致敬 警所長勘災殉職
Publication:	遠見雜誌
Title of Entry:	你所不知道的環境中國



卓越特寫攝影獎

Group A

Publication:	International Herald Tribune
Title of Entry:	Kachin Come Under Siege in Myanmar
Publication:	Reuters
Title of Entry:	Behind the Congress
Publication:	Reuters
Title of Entry:	The Rohingya

Group B

Publication:	Silkwinds
Title of Entry:	Venice of the East
Publication:	The Star Malaysia
Title of Entry:	Bull run
Publication:	The Straits Times / The Sunday Times
Title of Entry:	Hiding place: Singapore's first halfway house

Publication:	陽光時務
Title of Entry:	Potraits of Wukanese
Publication:	Life Magazine
Title of Entry:	Portrait of Nine Songs
Publication:	Next Magazine
Title of Entry:	年度風雲人物 - 八萬劏房人



卓越漫畫獎

Group A

Category cancelled

Group B

Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	The Handover
Publication:	The Myanmar Times
Title of Entry:	Shooting the (peace) messenger
Publication:	The Straits Times / The Sunday Times
Title of Entry:	China plays its Asean game

Publication:	Apple Daily
Title of Entry:	反國民教育洗腦
	PH No Hala the
Publication:	陽光時務
Title of Entry:	Goodbye, Bo Xilai
Publication:	Ming Pao
Title of Entry:	李旺陽之死系列



卓越資料圖像獎

Group A

Publication:	Financial Times
Title of Entry:	Chinese leadership transition
Publication:	Reuters
Title of Entry:	Japan's electronics giants under pressure
Publication:	Reuters
Title of Entry:	Terror Town

Group B

Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Arteries of the City
Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Wiring the City
Publication:	The Straits Times / The Sunday Times
Title of Entry:	Mirroring nature

Publication:	Apple Daily
Title of Entry:	中國改造航母遠洋征戰
Publication:	Businessweek/China
Title of Entry:	Governing China
Publication:	The Outlook Magazine
Title of Entry:	Chronicle of Soviet Architecture in Moscow



卓越多媒體新聞獎

Group A

Category cancelled

Group B

Category cancelled

Publication:	陽光時務
Title of Entry:	The Rise of Suu kyi
Publication:	CommonWealth Parenting
Title of Entry:	The Learning Revolution
Publication:	Sharp Daily Ltd
Title of Entry:	爽知識



獨家新聞獎

Group A

Publication:	Bloomberg News
Title of Entry:	Xi Jinping's Family Riches
Publication:	International Herald Tribune
Title of Entry:	China's Princelings
Publication:	The Wall Street Journal Asia
Title of Entry:	Casino Tales

Group B

Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	18th Party Congress
Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Libyan Rendition
Publication:	The New Paper
Title of Entry:	Source. Messages. Scandal

Publication:	Apple Daily
Title of Entry:	發展局局長麥齊光呃租津系列報道
Publication:	East Week Magazine
Title of Entry:	1) 西九設計比賽任評審 疑與參賽公司有關連 梁振英涉利益衝突 2) 政府文件踢爆不盡不實 揭投票鍾情關連作品 梁振英陷誠信破產危機 3) 直擊梁振英打手劉夢熊密會「上海仔」選舉
Publication:	陽光時務
Title of Entry:	Who Rescued Chen Guangcheng?



年度記者獎

Group A

Publication:	Bloomberg News
Name of Journalist:	Mehul Srivastava
Publication:	International Herald Tribune
Name of Journalist:	David Barboza
Publication:	The Wall Street Journal Asia
Name of Journalist:	Jeremy Page

Group B

Publication:	South China Morning Post
Name of Journalist:	Teddy Ng
D. I.P C	TI. N. D.
Publication:	The New Paper
Name of Journalist:	Zaihan Mohamed Yusof
Publication:	The Phnom Penh Post
Name of Journalist:	May Titthara

Publication:	Business Today
Name of Journalist:	楊紹華
Publication:	CommonWealth Magazine
Name of Journalist:	Rebecca Lin
Publication:	遠見雜誌
Name of Journalist:	王美珍



Excellence in Magazine Design

Group A

Publication:	Cathay Pacific Inflight Magazines
Title of Entry:	Discovery magazine - Close Encounters
Publication:	Sawasdee inflight magazine for Thai Airways
Title of Entry:	February 2012
Publication:	Style: & Style:MEN Timepieces 2012
Title of Entry:	Style: & Style:MEN Timepieces 2012

Group B

Publication:	Discovery Channel Magazine
Title of Entry:	Discovery Channel Magazine, December 2012 Issue
Publication:	Home Journal
Title of Entry:	Home Journal May 2012 issue - The New Look issue
Publication:	South China Morning Post
Title of Entry:	Breaking In

Publication:	LEAP
Title of Entry:	THEORY FEVER
	T
Publication:	Life Magazine
Title of Entry:	The Starry Night
Publication:	Modern Weekly
Title of Entry:	Young Asia



有關亞洲出版業協會

亞洲出版業協會(The Society of Publishers in Asia 簡稱 SOPA)成立於 1982 年,旨在推廣出版界的專業地位、協調本地及外國媒體在亞洲的合作,以及促進出版業成員之間的了解和互動爲主要目標。亞洲出版業協會總部設在香港,代表許多國際性、區域性、本地及環繞亞洲的媒體機構。作爲非牟利團體,協會每年均舉辦享負盛名的卓越新聞獎,爲亞洲新聞報導定下世界級標準及表揚亞太區出色的傳媒工作。

如有傳媒垂詢,請聯絡:

Ms. Cherry Chan

亞洲出版業協會秘書

電話: +852 3589-9778

電郵: mail@sopasia.com